

CANTON DE WENTWORTH

**SÉANCE ORDINAIRE DU 3 OCTOBRE 2016
REGULAR MEETING OF OCTOBER 3RD, 2016**

ORDRE DU JOUR / AGENDA

1. **Ouverture de la séance et constatation du quorum par le maire monsieur Marcel Harvey.**
Call to order and opening of the meeting and declaration that there is quorum by the Mayor Mr. Marcel Harvey.
2. Adoption de l'ordre du jour du 3 octobre 2016.
Adoption of the Agenda of October 3rd, 2016.
3. Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 6 septembre.
Adoption of the Minutes of the regular meeting of September 6th, 2016.
4. **Période de questions / Question Period**
5. **Urbanisme / Town Planning**
 - 5.1 **Nominations au comité consultatif en urbanisme / Nominations to the Town Planning Committee**
 - 5.2 **Démission du C.C.U. / Resignation of a C.C.U. Member**
 - 5.3 **Autorisation à l'inspectrice municipale d'émettre un constat d'infraction relatif aux règlements municipaux / Authorization to the municipal inspector to issue an infraction related to municipal By-Laws**

Dépôt des minutes du Comité du C.C.U. 4 mai 2016 / Deposit of the Minutes of C.C.U. May 4th 2016
6. **Sécurité publique / Public Security**
 - 6.1 **Achats et dépenses Service de sécurité incendie / Purchases and Expenses Fire Department**
 - 6.2 **Programme d'aide financière pour la formation des pompiers volontaires ou à temps partiel / Financial aid program for the training of volunteer and part-time firefighters**
 - 6.3 **Installation Borne Sèche / Fire Hydrant Installation**
 - 6.4 **Dépôt du rapport mensuel (septembre 2016) du Service sécurité incendie / Deposit of the Fire Department monthly Report (September 2016)**
7. **Travaux publics / Public Works**
 - 7.1 **Plan d'Intervention en infrastructures routières locales / Intervention Plan for local road infrastructure**
 - 7.2 **Autorisation de paiement pour les travaux sur le chemin Ross et Paradis / Authorization paiement for the work on Ch. Ross and du Paradis**

- 7.3 Programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ) pour les années 2014 à 2018 / Gas Tax Program and the contribution of Quebec (TECQ) for the years 2014 to 2018
8. Trésorerie et administration générale / Treasury and General Administration
- 8.1 Adoption des comptes payables pour le mois de septembre 2016.
Adoption of the accounts payable for the month of September 2016.
- 8.2 Renouvellement du contrat 76035-2014-001 « Enlèvement des ordures ménagères, des objets lourds, des matériaux de construction et des matières recyclables » pour la période 2017 / Renewal of Contract 76035-2014-001 « Removal of Garbage, Heavy Objects, Construction Materials and Recyclables » for Contractual Period 2017
- 8.3 Octroi du contrat pour la location d'une Camionnette municipale / Awarding of the contract for the lease of a Municipal Pick-Up Truck
- 8.4 Réforme du réseau de la santé et des services sociaux - Résolution d'appui de Canton de Wentworth / Reform of the health and social services - support Resolution of the Township of Wentworth
- 8.5 Autorisation – Vente d'immeuble par l'huissier / Authorization - Sale of properties by Baillif
- 8.6 Déneigement et épandage d'abrasifs des chemins privés / Snow Removal and Sanding of Private Roads
9. Environnement / Environment
- Dépôt du rapport mensuel (septembre 2016) des Services d'urbanisme, de l'environnement et des travaux publics / Deposit of the Report for Town Planning, Environment and Public Works Departments (September 2016)
10. Varia
11. Levée de l'Assemblée ou ajournement / Closure or Adjournment of the Sitting.